

<p>Codice gara 033979/2021</p> <p>Libera Università di Bolzano PROCEDURA APERTA SOPRA SOGLIA EUROPEA</p> <p>Affidamento per la fornitura di un sistema di gestione dei processi per il Facility Management con sistema di gestione degli accessi integrato e relativa manutenzione per 5 anni</p> <p>Codice CIG: 874955378B</p> <p>Codice CUP: I81D20000150005</p>	<p>Kode der Ausschreibung 033979/2021</p> <p>Freie Universität Bozen OFFENES VERFAHREN ÜBER EU-SCHWELLE</p> <p>Vergabe der Lieferung eines Prozessmanagementsystems für das Facility Management mit integrierter Zutrittskontrolle und dazugehörige Wartung für 5 Jahre</p> <p>Erennungscode CIG: 874955378B</p> <p>CUP-Kodex: I81D20000150005</p>
--	--

Chiarimento n. 1

Klarstellung Nr. 1

Quesito n. 1

Frage Nr. 1

Sarebbe possibile prorogare il termine per la consegna delle offerte per ca. 4 settimane? A causa della situazione delle vacanze e dell'approvvigionamento dei campioni è quasi impossibile rispettare il termine attuale.

Wäre es möglich, den Abgabetermin um etwa 4 Wochen nach hinten zu verschieben? Aufgrund der Urlaubssituation und Beschaffung der Bemusterung ist der aktuelle Termin fast unmöglich einzuhalten.

Risposta quesito n. 1

Antwort Frage Nr. 1

Per motivi organizzativi e la necessità di questo acquisto, purtroppo non è possibile procedere con la proroga del termine per la consegna delle offerte.

Aus organisatorischen Gründen und aufgrund der Notwendigkeit dieses Ankaufs ist eine Verlängerung des Abgabetermins leider nicht möglich.

Quesito n. 2

Frage Nr. 2

È possibile che al sopralluogo partecipano più persone con relativa delega? Ovvero che vengono indicate più persone per garantire l'appuntamento, se la persona originariamente prevista non fosse disponibile?

Können für den Lokalausweis auch mehrere Personen mit den entsprechenden Vollmachten diesen Termin wahrnehmen? Oder mehrere Personen angemeldet werden, um einen Termin sicherzustellen, falls die ursprünglich geplante Person verhindert ist.

Risposta quesito n. 2

Al sopralluogo possono partecipare anche più persone con relativa delega, purché siano tutte indicate nella relativa richiesta. Si prega inoltre di indicare nella domanda se tutte o solo una delle persone indicate parteciperà al sopralluogo.

16/06/2021

Antwort Frage Nr. 2

Am Lokalaugenschein können auch mehrere Personen mit entsprechender Vollmacht teilnehmen, sofern alle im entsprechenden Antrag angegeben wurden. Bitte im Antrag auch angeben, ob alle oder nur einer der genannten Personen am Lokalaugenschein teilnehmen wird.